### LC Paper No. CB(3) 724/16-17

#### LEGISLATIVE COUNCIL

#### **MINUTES**

No. 24

\_\_\_\_\_

# Minutes of the meeting held on Wednesday 24 May 2017 at 11:00 am and Thursday 25 May 2017 at 9:00 am

#### Attendance

The attendance of Members, public officers and Clerks is in the Official Record of Proceedings.

## **Tabling of Papers**

The following papers were laid on the table under Rule 21(2) of the Rules of Procedure:

## **Subsidiary Legislation / Instruments**

L.N. No.

1. Waterworks (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)

81/2017

2. Shipping and Port Control (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)

82/2017

3.	Shipping and Port Control Regulations (Amendment of Fifth Schedule) Notice 2017 (gazetted on 19.5.2017)	83/2017
4.	Merchant Shipping (Local Vessels) (General) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	84/2017
5.	Merchant Shipping (Safety) (Life-Saving Appliances) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	85/2017
6.	Merchant Shipping (Safety) (Radiocommunications) Regulation (gazetted on 19.5.2017)	86/2017
7.	Merchant Shipping (Safety) (Musters and Training) Regulations (Repeal) Regulation (gazetted on 19.5.2017)	87/2017
8.	Merchant Shipping (Safety) (GMDSS Radio Installations) Regulation (Repeal) Regulation (gazetted on 19.5.2017)	88/2017
9.	Merchant Shipping (Safety) (Radio Installations) Regulations (Repeal) Regulation (gazetted on 19.5.2017)	89/2017
10.	Merchant Shipping (Seafarers) (Official Log Books) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	90/2017
11.	Merchant Shipping (Safety) (Cargo Ship Safety Equipment Survey) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	91/2017

12.	Merchant Shipping (Safety) (Cargo Ship Construction and Survey) (Ships Built On or After 1 September 1984) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	92/2017
13.	Merchant Shipping (Safety) (Passenger Ship Construction and Survey) (Ships Built On or After 1 September 1984) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	93/2017
14.	Merchant Shipping (Safety) (Passenger Ship Construction) (Ships Built Before 1 September 1984) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	94/2017
15.	Merchant Shipping (Safety) (Radio Installations Survey) (Amendment) Regulation 2017 (gazetted on 19.5.2017)	95/2017
16.	Dangerous Drugs Ordinance (Amendment of Second Schedule) Order 2017 (gazetted on 19.5.2017)	96/2017
17.	Designation of Libraries (Amendment) (No. 2) Order 2017 (gazetted on 19.5.2017)	97/2017
18.	Allowances to Jurors (Amendment) Order 2017 (Commencement) Notice (gazetted on 19.5.2017)	98/2017
19.	Control of Obscene and Indecent Articles (Amendment) Regulation 2017 (Commencement) Notice (gazetted on 19.5.2017)	99/2017
20.	Criminal Procedure (Witnesses' Allowances) (Amendment) Rules 2017 (Commencement) Notice	100/2017

(gazetted on 19.5.2017)

- 21. Coroners (Witnesses' Allowances) (Amendment) Rules 2017 101/2017 (Commencement) Notice (gazetted on 19.5.2017)
- 22. Toys and Children's Products Safety Ordinance (Amendment of 102/2017 Schedules 1 and 2) Notice 2017 (gazetted on 19.5.2017)

## Other Papers

- No. 99 Government Flying Service Welfare Fund
  Report by the Controller, Government Flying Service
  on the Administration of the Fund, Financial Statements
  and Report of the Director of Audit for the year ended
  31 March 2016
  (published on 18.5.2017)
- 3. No. 100 The Government Minute in response to the Report of the Public Accounts Committee No. 67 and No. 67A of February 2017 and April 2017 (published on 24.5.2017)
- 4. Report No. 18/16-17 of the House Committee on Consideration of Subsidiary Legislation and Other Instruments (published on 18.5.2017)

#### Address

The Chief Secretary for Administration addressed the Council on The Government Minute in response to the Report of the Public Accounts Committee No. 67 and No. 67A.

### **Questions**

Six oral questions as set out on the Agenda (i.e. Questions 1 to 6) were put by the Members and oral replies were given by the public officers.

Written replies to Questions 7 to 22 as set out on the Agenda were supplied to Members.

#### **Government Bills**

## Committee stage and Third Reading

Private Columbaria Bill Secretary for Food and Health

(During the Committee stage of the Bill, the meeting was suspended at 7:59 pm on 24 May and resumed at 9:00 am on 25 May 2017)

The Council went into committee and considered the Bill. The provisions of the Bill and amendments thereto as set out on the Agenda were debated and voted in accordance with the debate and voting arrangements of the Bill and the relevant provisions of the Rules of Procedure. In considering the Bill, the following questions were put:

## Decisions taken (details of division, Order of questions put if any)

Passed

Clauses 1, 3 to 7, 9, 10, 13, 14, 16, 17, 18, 21 to 24, 28, 30 to 37, 40, 42 to 45, 47 to 50, 56, 58 to 65, 67 to 70, (Appendix 1) 73, 74, 76 to 81 and 83 to 130 stand part of the Bill

Motion moved without notice by Prof Hon Joseph LEE Negatived to shorten the duration of the division bell for further divisions in relation to the amendments to and provisions of the Bill.<sup>1</sup>

Two Members spoke on the motion.

	Order of questions put	Decisions taken (details of division, if any)
_	Amendments to clauses 2, 8, 11, 12, 15, 19, 20, 25, 26, 27, 29, 38, 39, 41, 46, 51 to 55, 57, 66, 71, 72, 75, 82 and 131 moved by the public officer	Passed (Appendix 2)
_	Clauses 2, 8, 11, 12, 15, 19, 20, 25, 26, 27, 29, 38, 39, 41, 46, 51 to 55, 57, 66, 71, 72, 75, 82 and 131 as amended stand part of the Bill	Passed (Appendix 3)
_	Second Reading of new clauses 15A and 40A moved by the public officer	Passed (Appendix 4)
_	Addition of new clauses 15A and 40A to the Bill moved by the public officer	Passed (Appendix 5)
_	Schedule 6 stand part of the Bill	Passed (Appendix 6)
_	Amendments to Schedules 1 to 4 and 7 and the relevant provisions of Schedule 5 moved by the public officer	Passed (Appendix 7)
_	Schedules 1 to 4 and 7 as amended stand part of the Bill	Passed (Appendix 8)
_	The public officer's first group of amendments to section 6(2) of Schedule 5	Passed (Appendix 9)
_	Dr Hon Fernando CHEUNG's amendment to section 6(2) of Schedule 5	Negatived (Appendix 10)
_	The public officer's second group of amendments to section 9(5) of Schedule 5	Passed (Appendix 11)
_	Schedule 5 as amended stand part of the Bill	Passed

The Council then resumed. The public officer reported that the Bill had passed through the Committee stage with amendments. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under Rule 59 of the Rules of Procedure. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to (details of division in **Appendix 12**). The Bill was read the third time and passed.

## Resumption of Second Reading debate, Committee stage and Third Reading

 Inland Revenue (Amendment) Bill 2017 : Secretary for Financial Services and the Treasury

The debate on the Second Reading of the above Bill, which was moved on 22 March 2017, resumed. After Members and the public officer had spoken, the question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to. The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council went into committee and considered the Bill. The question that clauses 1 to 9 stand part of the Bill was proposed, put and agreed to.

The Council then resumed. The public officer reported that the Bill had passed through the Committee stage without amendment. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under Rule 59 of the Rules of Procedure. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to. The Bill was read the third time and passed.

#### **Government Motions**

#### Proposed resolution under the Road Traffic Ordinance

The Secretary for Transport and Housing moved the motion as set out on the Agenda. The question on the motion was proposed. After Members and the public officer had spoken, the question on the motion was put and agreed to.

## Proposed resolution under the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance

The Secretary for Financial Services and the Treasury moved the motion as set out on the Agenda. The question on the motion was proposed. After Members and the public officer had spoken, the question on the motion was put and agreed to. <u>Proposed resolution under the Hong Kong Export Credit Insurance Corporation</u> Ordinance

The Secretary for Commerce and Economic Development moved the motion as set out on the Agenda. The question on the motion was proposed. After a Member and the public officer had spoken, the question on the motion was put and agreed to.

## Members' Motions on Subsidiary Legislation and Other Instruments

Proposed resolutions under section 34(4) of the Interpretation and General Clauses Ordinance

Hon CHAN Han-pan, Dr Hon KWOK Ka-ki and Ir Dr Hon LO Wai-kwok moved the three motions as set out on the Agenda respectively. The questions on the three motions were proposed, put and agreed to respectively.

#### Member's Bill

## First Reading and Second Reading

 Bank of Communications (Hong Kong): Hon CHAN Chun-ying Limited (Merger) Bill

The above Bill was read the first time. Before the Council entered upon consideration of the Second Reading of the Bill, the President, in accordance with Rule 54(1) of the Rules of Procedure, called for the signification of the written consent of the Chief Executive by the designated public officer as the Bill related to Government policies. The public officer confirmed that the Chief Executive's written consent to the Bill had been signified. The Bill was ordered to be set down for Second Reading under Rule 53(3) of the Rules of Procedure.

Hon CHAN Chun-ying moved the Second Reading of the Bill. The question on the Second Reading of the Bill was proposed and the debate was adjourned. The Bill was referred to the House Committee in accordance with Rule 54(4) of the Rules of Procedure.

#### **Member's Motion**

## Motion under the Legislative Council (Powers and Privileges) Ordinance

Dr Hon CHENG Chung-tai moved the motion as set out on the Agenda. The question on the motion was proposed. Members and the public officer spoke on the motion.

## **Next meeting**

The President declared that the next Council meeting would be held on 31 May 2017 at 11:00 am.

The Council was adjourned at 7:42 pm on 25 May 2017.

(Andrew LEUN Kwan-yuen)

President Legislative Council

Chamber

Legislative Council Complex, Hong Kong

22 June 2017

點名表決 DIVISION: 1

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

01:40:48 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 第1、3至7、9、10、13、14、16、17、

18、21至24、28、30至37、40、42至45、47至50、56、58至65、67至70、73、74、76至81

及83至130條納入條例草案

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - CLAUSES 1, 3 TO 7, 9, 10, 13, 14, 16, 17, 18, 21 TO 24, 28, 30 TO 37, 40, 42 TO 45, 47 TO 50, 56, 58 TO 65, 67 TO 70, 73, 74, 76 TO 81 AND 83 TO 130

STAND PART OF THE BILL

動議人 MOVED BY:

食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

36

投票 Vote

35

贊成 Yes

: 34

反對 No 棄權 Abstain

: 1 : 0

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
李慧琼	Starry LEE	出席	PRESENT	黃碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
梁君彥	Andrew LEUNG			葉建源	IP Kin-yuen	贊成	YES
涂謹申	James TO			葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	贊成	YES
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung			廖長江	Martin LIAO		
石禮謙	Abraham SHEK			潘兆平	POON Siu-ping		
張宇人	Tommy CHEUNG			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
李國麟	Prof Joseph LEE	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM			鍾國斌	CHUNG Kwok-pan		
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG		
陳克勤	CHAN Hak-kan			尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por			朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP			何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	•	
田北辰	Michael TIEN			邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR		
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
胡志偉	WU Chi-wai	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN	、 贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing			陳振英	CHAN Chun-ying		
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan		
陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung		
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki			鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW		
張華峰	Christopher CHEUNG			姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai		

點名表決 DIVISION: 2

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

02:00:30 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 食物及衞生局局長的修正案 - 第2、8、

11、12、15、19、20、25、26、27、29、38、39、41、46、51 至 55、57、66、71、72、75、82 及

131 條

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - SECRETARY FOR FOOD AND HEALTH'S AMENDMENTS - CLAUSES 2, 8, 11, 12, 15, 19, 20, 25, 26, 27, 29, 38, 39, 41, 46, 51 TO 55, 57, 66, 71, 72,

75, 82 AND 131

動議人 MOVED BY: 食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

36

投票 Vote

35

贊成 Yes

反對 No

: 35

棄權 Abstain : 0

: 0

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
李慧琼	Starry LEE	出席	PRESENT	黄碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
梁君彥	Andrew LEUNG			葉建源	IP Kin-yuen	贊成	YES
涂謹申	James TO	贊成	YES	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	贊成	YES
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung			廖長江	Martin LIAO		
石禮謙	Abraham SHEK			潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan		
李國麟	Prof Joseph LEE	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM			鍾國斌	CHUNG Kwok-pan		
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG		
陳克勤	CHAN Hak-kan			尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por			朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG		
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP			何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES	邵家輝	·SHIU Ka-fai		
田北辰	Michael TIEN			邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan		
胡志偉	WU Chi-wai	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing			陳振英	CHAN Chun-ying		
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan		
陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung		
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU	贊成	YES
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai		
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki			鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW		
張華峰	Christopher CHEUNG			姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai		



點名表決 DIVISION: 3

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

02:17:51 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 經修正的第2、8、11、12、15、19、

20、25、26、27、29、38、39、41、46、51 至 55、57、66、71、72、75、82 及 131 條納入條例草

案

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - CLAUSES 2, 8, 11, 12, 15, 19, 20, 25, 26, 27, 29, 38, 39, 41, 46, 51 TO 55, 57, 66, 71, 72, 75, 82 AND 131 AS AMENDED STAND PART OF THE BILL

動議人 MOVED BY:

食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

: 40

投票 Vote

: 39

贊成 Yes

. .

反對 No

: 38 : 1

棄權 Abstain

: 0

結果 Result

: 通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
李慧琼	Starry LEE	出席	PRESENT	黄碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
梁君彥	Andrew LEUNG			葉建源	IP Kin-yuen		
涂謹申	James TO	贊成	YES	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT		
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung			廖長江	Martin LIAO		
石禮謙	Abraham SHEK			潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
李國麟	Prof Joseph LEE			盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM			鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG		
陳克勤	CHAN Hak-kan			尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	贊成	YES	朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP			何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW		
毛孟靜	Claudia MO			邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun		
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
胡志偉	WU Chi-wai	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing			陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan		
陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung		
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES	鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW		
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai		



點名表決 DIVISION: 4

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

02:26:45 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 食物及衞生局局長的修正案 - 新訂的第

Appendix 4

15A 及 40A 條,予以二讀

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - SECRETARY FOR FOOD AND HEALTH'S

AMENDMENTS - NEW CLAUSES 15A AND 40A BE READ THE SECOND TIME

動議人 MOVED BY:

食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

37

投票 Vote

36

贊成 Yes

: 35

反對 No

1

棄權 Abstain

0

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
李慧琼	Starry LEE	出席	PRESENT	黃碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
梁君彥	Andrew LEUNG			葉建源	IP Kin-yuen		
涂謹申	James TO			葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT		
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	廖長江	Martin LIAO		
石禮謙	Abraham SHEK			潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan		
李國麟	Prof Joseph LEE			盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM			鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG		
陳克勤	CHAN Hak-kan			尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	贊成	YES	朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP			何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO			邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO			柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
胡志偉	WU Chi-wai	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN		
姚思榮	YIU Si-wing			陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan		
陳志全	CHAN Chi-chuen			許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung		
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan		
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES	鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung			譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW		
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai		

點名表決 DIVISION: 5

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

02:32:58 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 條例草案增補新訂的第 15A 及 40A 條 PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - NEW CLAUSES 15A AND 40A BE ADDED TO

THE BILL

動議人 MOVED BY:

食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

: 38

投票 Vote

: 37

贊成 Yes

: 36

反對 No

: 1

棄權 Abstain

: 0

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	黄碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
涂謹申	James TO			葉建源	IP Kin-yuen	2	
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT		
石禮謙	Abraham SHEK			廖長江	Martin LIAO		
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
李國麟	Prof Joseph LEE	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan		
林健鋒	Jeffrey LAM			盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG		
陳克勤	CHAN Hak-kan			尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	贊成	YES	朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP			何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO			邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO			柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES `
胡志偉	WU Chi-wai			陳沛然	Dr Pierre CHAN		
姚思榮	YIU Si-wing			陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan		
陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung		
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan		
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
麥美娟	Alice MAK			鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES	鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung			譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW		
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai		

秘書 CLERK\_\_\_\_\_

點名表決 DIVISION: 6

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

02:38:42 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 附表 6 納入條例草案

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - SCHEDULE 6 STAND PART OF THE BILL

動議人 MOVED BY: 食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

37

投票 Vote

36

贊成 Yes

反對 No

: 35

棄權 Abstain : 0

: 1

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

ndrew LEUNG tunes TO EUNG Yiu-chung braham SHEK tommy CHEUNG for Joseph LEE effrey LAM /ONG Ting-kwong tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por r Priscilla LEUNG	出贊贊 贊贊 贊	PRESENT YES YES YES YES YES	黃葉葛廖潘蔣盧鍾楊 雲源帆江平芸國斌橋 昭 雲源帆江平芸國斌橋 昭	Dr Helena WONG IP Kin-yuen Dr Elizabeth QUAT Martin LIAO POON Siu-ping Dr CHIANG Lai-wan Ir Dr LO Wai-kwok CHUNG Kwok-pan Alvin YEUNG	贊成 贊成 贊成 贊成	YES YES YES YES
EUNG Yiu-chung braham SHEK ommy CHEUNG rof Joseph LEE effrey LAM /ONG Ting-kwong tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por	贊成 贊成 贊成	YES YES YES	葛廖潘蔣盧 屬獨長兆麗偉國 城 屬 國 城 橋	Dr Elizabeth QUAT Martin LIAO POON Siu-ping Dr CHIANG Lai-wan Ir Dr LO Waí-kwok CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
braham SHEK commy CHEUNG rof Joseph LEE offrey LAM /ONG Ting-kwong tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por	<b>贊</b> 成 <b>贊</b> 成	YES YES	廖長江 審議 慶 日 整 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日	Martin LIAO POON Siu-ping Dr CHIANG Lai-wan Ir Dr LO Waí-kwok CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
ommy CHEUNG rof Joseph LEE ffrey LAM /ONG Ting-kwong tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por	贊成	YES	活形	POON Siu-ping Dr CHIANG Lai-wan Ir Dr LO Wai-kwok CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
rof Joseph LEE offrey LAM /ONG Ting-kwong tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por	贊成	YES	蔣麗芸 盧偉國 鍾國斌 楊岳橋	Dr CHIANG Lai-wan Ir Dr LO Wai-kwok CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
offrey LAM /ONG Ting-kwong tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por			盧偉國 鍾國斌 楊岳橋	Ir Dr LO Wai-kwok CHUNG Kwok-pan		
/ONG Ting-kwong tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por	贊成	YES	鍾國斌 楊岳橋	CHUNG Kwok-pan		
tarry LEE HAN Hak-kan HAN Kin-por	贊成	YES	楊岳橋	•	贊成	YES
HAN Hak-kan HAN Kin-por				Alvin YEUNG		
HAN Kin-por			.2023 VII PET7			
			尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
r Priscilla LEUNG			朱凱廸	CHU Hoi-dick		
	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
ONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
Irs Regina IP	贊成	YES	何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
aul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
EUNG Kwok-hung			周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
laudia MO			邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
fichael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
teven HO			柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
rankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
/U Chi-wai			陳沛然	Dr Pierre CHAN		
IU Si-wing			陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
IA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN	贊成	YES
harles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan		
HAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
HAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung		
EUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan		
enneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
lice MAK			鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
r KWOK Ka-ki	贊成	YES		KWONG Chun-yu	贊成	YES
WOK Wai-keung			譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
ennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW		
hristopher CHEUNG	贊成	YES		Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
r Fernando CHEUNG		YES		Dr LAU Siu-lai	e-211.5	
In a Elilitera // I L b F F E el r // e h	ONG Kwok-kin rs Regina IP ul TSE EUNG Kwok-hung audia MO ichael TIEN even HO ankie YICK U Chi-wai IU Si-wing A Fung-kwok narles Peter MOK HAN Chi-chuen HAN Han-pan EUNG Che-cheung enneth LEUNG ice MAK r KWOK Ka-ki WOK Wai-keung ennis KWOK nristopher CHEUNG	ONG Kwok-kin rs Regina IP  ul TSE EUNG Kwok-hung audia MO ichael TIEN even HO ankie YICK  U Chi-wai IU Si-wing A Fung-kwok narles Peter MOK HAN Chi-chuen HAN Han-pan EUNG Che-cheung enneth LEUNG ice MAK r KWOK Ka-ki WOK Wai-keung ennis KWOK nristopher CHEUNG	ONG Kwok-kin rs Regina IP	ONG Kwok-kin rs Regina IP ul TSE EUNG Kwok-hung audia MO ichael TIEN even HO ankie YICK U Chi-wai U Si-wing A Fung-kwok narles Peter MOK HAN Chi-chuen EUNG Che-cheung EUNG CHEUNG EER EER EER EER EER EER EER EER EER EE	ONG Kwok-kin rs Regina IP 赞成 YES 何啟明 HO Kai-ming the TSE Audit TS	回君堯 Dr Junius HO 資成 PES 回報 PES

點名表決 DIVISION: 7

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

03:01:30 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 食物及衞生局局長的修正案 - 附表 1 至

4及7,以及附表5相關條文

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - SECRETARY FOR FOOD AND HEALTH'S AMENDMENTS - SCHEDULES 1 TO 4 AND 7 AND THE RELEVANT PROVISIONS OF SCHEDULE 5

動議人 MOVED BY: 食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

42

投票 Vote

41

贊成 Yes 反對 No

: 41

棄權 Abstain

: 0 : 0

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	黃碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
涂謹申	James TO			葉建源	IP Kin-yuen		
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT		
石禮謙	Abraham SHEK	贊成	YES	廖長江	Martin LIAO		
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping		
李國麟	Prof Joseph LEE			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan		
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por			朱凱廸	CHU Hoi-dick	20,20	
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin	贊成	YES	何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	何啟明	HO Kai-ming	200	
謝偉俊	Paul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO			邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO			柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
胡志偉	WU Chi-wai			陳沛然	Dr Pierre CHAN	<i>A</i> 17~	
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok	贊成	YES	陳淑莊	Tanya CHAN	贊成	YES
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	A 100	
陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung	<b>34</b> 164	
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan		
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
麥美娟	Alice MAK			鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai		
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES	鄭俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	質成 <b>贊</b> 成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK	24,000		羅冠聰	Nathan LAW	貝伙	110
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai	夏水	110
		32174		Seat, Tutant	THE STATE AND		

點名表決 DIVISION: 8

日期 DATE:

24/05/2017

時間 TIME:

03:07:12 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 經修正的附表 1 至 4 及 7 納入條例草案 PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - SCHEDULES 1 TO 4 AND 7 AS AMENDED

STAND PART OF THE BILL

動議人 MOVED BY: 食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

39

投票 Vote

38

贊成 Yes

: 38

反對 No

: 0

棄權 Abstain

: 0

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	黄碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
涂謹申	James TO			葉建源	IP Kin-yuen		
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT		
石禮謙	Abraham SHEK	贊成	YES	廖長江	Martin LIAO		
張宇人	Tommy CHEUNG			潘兆平	POON Siu-ping		
李國麟	Prof Joseph LEE			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan		
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por			朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	2	
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP			何啟明	HO Kai-ming	24	
謝偉俊	Paul TSE			林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO			柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
胡志偉	WU Chi-wai			陳沛然	Dr Pierre CHAN		
姚思榮	YIU Si-wing			陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN	贊成	YES
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan		
陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan	贊成	YES	陸頌雄	LUK Chung-hung	贊成	YES
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	,,,,,	
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
麥美娟	Alice MAK			鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai		
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES	鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	277	
郭榮鏗	Dennis KWOK	•		羅冠聰	Nathan LAW		
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim	贊成	YES
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai	24124	

點名表決 DIVISION: 9

日期 DATE:

25/05/2017

時間 TIME:

01:02:11 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 食物及衞生局局長的第一組修正案 - 附

表 5 第 6(2)條

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - SECRETARY FOR FOOD AND HEALTH'S

FIRST GROUP OF AMENDMENTS - SECTION 6(2) OF SCHEDULE 5

動議人 MOVED BY:

食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

43

投票 Vote

: 42

贊成 Yes

38

反對 No

0

棄權 Abstain

4

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	黄碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
涂謹申	James TO	贊成	YES	葉建源	IP Kin-yuen	<b>94</b> 1970	. 20
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK			廖長江	Martin LIAO	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	<b>A</b> . 100	~ ~~~
李國麟	Prof Joseph LEE			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong			鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	3mt 10mg	. 20
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	尹兆堅	Andrew WAN	34/24	
陳健波	CHAN Kin-por			朱凱廸	CHU Hoi-dick	棄權	ABSTAIN
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO	3-C10-C	
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	何啟明	HO Kai-ming		
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	林卓廷	LAM Cheuk-ting		
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	棄權	ABSTAIN	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	34794	
胡志偉	WU Chi-wai			陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN	24124	
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	贊成	YES
陳志全	CHAN Chi-chuen	棄權	ABSTAIN	許智峯	HUI Chi-fung	34,24	
陳恒鑌	CHAN Han-pan	贊成	YES	陸頌雄	LUK Chung-hung		
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU	~~~~	
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai		
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki			鄭俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW	200	
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim		
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	棄權	ABSTAIN	劉小麗	Dr LAU Siu-lai	贊成	YES
						23113	

秘書 CLERK\_\_\_\_\_

Martin

點名表決 DIVISION: 10

日期 DATE:

25/05/2017

時間 TIME:

01:08:45 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 張超雄議員的修正案 - 附表 5 第 6(2)條

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - DR HON FERNANDO CHEUNG'S

AMENDMENT - SECTION 6(2) OF SCHEDULE 5

動議人 MOVED BY:

張超雄 Dr Fernando CHEUNG

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區 Geographical Constituencies	最後結果 Final Result
出席 Present	23	26	
投票 Vote	22	26	
贊成 Yes	5	13	
反對 No	16	12	
棄權 Abstain	1	1	,
結果 Result	否決 Negatived	否決 Negatived	否決 Negatived

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
	Functional Constituencies				ographical Constituencies		
梁君彦	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	陳克勤	CHAN Hak-kan	反對 .	NO
余謹申	James TO	反對	NO	梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	反對	NO
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	黄國健	WONG Kwok-kin		
石禮謙	Abraham SHEK			葉劉淑儀	Mrs Regina IP	反對	NO
脹宇人	Tommy CHEUNG	反對	NO	謝偉俊	Paul TSE	棄權	ABSTAIN
李國麟	Prof Joseph LEE			梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong			田北辰	Michael TIEN	反對	NO
李慧琼	Starry LEE	反對	NO	胡志偉	WU Chi-wai	*	
東健波	CHAN Kin-por			陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES
可俊賢	Steven HO	反對	NO	陳恒鑌	CHAN Han-pan	反對	NO
易志明	Frankie YICK	反對	NO	梁志祥	LEUNG Che-cheung	反對	NO
兆思榮	YIU Si-wing	反對	NO	麥美娟	Alice MAK	反對	NO
馬逢國	MA Fung-kwok			郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	郭偉强	KWOK Wai-keung	反對	NO
<b>梁繼昌</b>	Kenneth LEUNG			張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			黃碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
長華峰	Christopher CHEUNG	反對	NO	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	反對	NO
集建源	IP Kin-yuen	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	反對	NO
寥長江	Martin LIAO	反對	NO	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
番兆平	POON Siu-ping	反對	NO	尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
夐偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	反對	NO	朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
重國斌	CHUNG Kwok-pan			何君堯	Dr Junius HO	2000	
吳永嘉	Jimmy NG	反對	NO	林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
可啟明	HO Kai-ming			柯創盛	Wilson OR	反對	NO
問浩鼎	Holden CHOW	反對	NO	容海恩	YUNG Hoi-yan	5-45-4	
邓家輝	SHIU Ka-fai	反對	NO	陳淑莊	Tanya CHAN		
邓家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	反對	NO
東沛然	Dr Pierre CHAN	棄權	ABSTAIN	許智峯	HUI Chi-fung		
東振英	CHAN Chun-ying	反對	NO	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	贊成	YES
<b></b>	LUK Chung-hung			譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
到國勳	LAU Kwok-fan	反對	NO	羅冠聰	Nathan LAW	果炒	
到業強	Kenneth LAU	~ ~~~		劉小麗	Dr LAU Siu-lai	贊成	YES
<b>影俊宇</b>	KWONG Chun-yu	贊成	YES	2-3 3 3-5	and the same of the same of	只八	
兆松炎	Dr YIU Chung-yim	~~//~					

秘書 CLERK\_

Mottan

點名表決 DIVISION: 11

日期 DATE:

25/05/2017

時間 TIME:

01:15:09 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 全體委員會審議階段 - 食物及衞生局局長的第二組修正案 - 附

表 5 第 9(5)條

PRIVATE COLUMBARIA BILL - COMMITTEE STAGE - SECRETARY FOR FOOD AND HEALTH' S

SECOND GROUP OF AMENDMENTS - SECTION 9(5) OF SCHEDULE 5

動議人 MOVED BY: 食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

50

投票 Vote

49

贊成 Yes

37

反對 No

0

棄權 Abstain

: : 12

結果 Result

通過 Passed

個別表決如下

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	黄碧雲	Dr Helena WONG	棄權	ABSTAIN
涂謹申	James TO	贊成	YES	葉建源	IP Kin-yuen	棄權	ABSTAIN
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	棄權	ABSTAIN	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK			廖長江	Martin LIAO	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
李國麟	Prof Joseph LEE			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
黄定光	WONG Ting-kwong			鍾國斌	CHUNG Kwok-pan		
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	尹兆堅	Andrew WAN	棄權	ABSTAIN
陳健波	CHAN Kin-por			朱凱廸	CHU Hoi-dick	棄權	ABSTAIN
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO		
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	林卓廷	LAM Cheuk-ting	棄權	ABSTAIN
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	棄權	ABSTAIN	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	棄權	ABSTAIN
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan		
胡志偉	WU Chi-wai			陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok			陳淑莊	Tanya CHAN		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	贊成	YES
陳志全	CHAN Chi-chuen	棄權	ABSTAIN	許智峯	HUI Chi-fung	棄權	ABSTAIN
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung	贊成	YES
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU		
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai		
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES	鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW		
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim		
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	棄權	ABSTAIN	劉小麗	Dr LAU Siu-lai	棄權	ABSTAIN

點名表決 DIVISION: 12

日期 DATE: 25/05/2017

時間 TIME:

01:22:04 下午 PM

動議 MOTION:

《私營骨灰安置所條例草案》 - 三讀

PRIVATE COLUMBARIA BILL - THIRD READING

動議人 MOVED BY: 食物及衞生局局長 Secretary for Food and Health

出席 Present

52

投票 Vote

51

贊成 Yes

: 50

反對 No

: 1

棄權 Abstain : 0

結果 Result

: 通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	黄碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
涂謹申	James TO	贊成	YES	葉建源	IP Kin-yuen	贊成	YES
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK			廖長江	Martin LIAO	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
李國麟	Prof Joseph LEE			蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong			鍾國斌	CHUNG Kwok-pan		
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	楊岳橋	Alvin YEUNG	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	尹兆堅	Andrew WAN	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por			朱凱廸	CHU Hoi-dick	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin			何君堯	Dr Junius HO		
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	何啟明	HO Kai-ming	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	林卓廷	LAM Cheuk-ting	贊成	YES
梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
毛孟靜	Claudia MO	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	邵家臻	SHIU Ka-chun	贊成	YES
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	2 4// 4	
胡志偉	WU Chi-wai			陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok	贊成	YES	陳淑莊	Tanya CHAN		
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	贊成	YES
陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES	許智峯	HUI Chi-fung	贊成	YES
陳恒鑌	CHAN Han-pan			陸頌雄	LUK Chung-hung	贊成	YES
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
梁繼昌	Kenneth LEUNG			劉業強	Kenneth LAU	23//3	
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES	鄺俊宇	KWONG Chun-yu	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	贊成	YES	譚文豪	Jeremy TAM	贊成	YES
郭榮鏗	Dennis KWOK			羅冠聰	Nathan LAW	24/24	
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES	姚松炎	Dr YIU Chung-yim		
張超雄	Dr Fernando CHEUNG	贊成	YES	劉小麗	Dr LAU Siu-lai	贊成	YES
		~~/~~		J. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7.		and rank	A 100 TO